

## Manufacturer's Declaration for Sensors for Use in Hazardous Areas

**Product:** Room temperature and humidity sensor  
**Type:** TFFR-2G  
**Installation in:** Zones 1, 2

**Manufacturer:** Schischek GmbH  
**Properties:** passive, potential-free  
**Associated apparatus:** EXL-IM-9182

The sensor was evaluated for installation and use in explosive atmospheres of zones 1 and 2. Directive 2014/34/EU was used as base for the evaluation. Moreover, the standards EN 60079-0 and EN 60079-11 were applied. The room temperature and humidity sensor is simple apparatus in the meaning of EN 60079-11 sub-clause 5.7 and has to be operated with an intrinsically-safe circuit. The measuring transducer type EXL-IM-9182 manufactured by company Stahl is suitable. The transducer may only be installed and operated in non-hazardous atmospheres.

### Verification of intrinsic safety for simple electrical apparatus in conjunction with EXL-IM-9182

#### Terminals 1 – 2 – 3

$U_o \leq U_i$        $6,5 \text{ V} \leq 30 \text{ V}$       OK  
 $I_o \leq I_i$        $19,7 \text{ mA} \leq 50 \text{ mA}$       OK  
 $P_o \leq P_i$        $32 \text{ mW} \leq 100 \text{ mW}$       OK  
 $C_o \geq C_i + C_{\text{Kabel}}$        $C_i = 10 \text{ pF}$   
 $L_o \geq L_i + L_{\text{Kabel}}$        $L_i = 100 \text{ } \mu\text{H}$

$C_{\text{Cable}}, L_{\text{Cable}}$ : refer to cable manufacturer's data

$C_o, L_o$ : values according to gas group, refer to data sheet of EXL-IM-9182

#### Terminals 4 – 5 – 6

$U_o \leq U_i$        $6,5 \text{ V} \leq 30 \text{ V}$       OK  
 $I_o \leq I_i$        $19,7 \text{ mA} \leq 50 \text{ mA}$       OK  
 $P_o \leq P_i$        $32 \text{ mW} \leq 100 \text{ mW}$       OK  
 $C_o \geq C_i + C_{\text{Kabel}}$        $C_i = 0 \text{ pF}$   
 $L_o \geq L_i + L_{\text{Kabel}}$        $L_i = 0 \text{ } \mu\text{H}$

### Verification of intrinsic safety for simple electrical apparatus in conjunction with products ExCos-A and RedCos-A

$U_o \leq U_i$        $7,9 \text{ V} \leq 30 \text{ V}$       OK  
 $I_o \leq I_i$        $6,4 \text{ mA} \leq 50 \text{ mA}$       OK  
 $P_o \leq P_i$        $12,7 \text{ mW} \leq 100 \text{ mW}$       OK  
 $C_o \geq C_i + C_{\text{Kabel}}$        $C_i = 10 \text{ pF}$   
 $L_o \geq L_i + L_{\text{Kabel}}$        $L_i = 100 \text{ } \mu\text{H}$

$C_{\text{Cable}}, L_{\text{Cable}}$ : refer to cable manufacturer's data

$C_o, L_o$ : values according to gas group, refer to data sheet of ExCos-A and RedCos-A

$U_o \leq U_i$        $7,9 \text{ V} \leq 30 \text{ V}$       OK  
 $I_o \leq I_i$        $6,4 \text{ mA} \leq 50 \text{ mA}$       OK  
 $P_o \leq P_i$        $12,7 \text{ mW} \leq 100 \text{ mW}$       OK  
 $C_o \geq C_i + C_{\text{Cable}}$        $C_i = 0 \text{ } \mu\text{F}$   
 $L_o \geq L_i + L_{\text{Cable}}$        $L_i = 0 \text{ mH}$

Test	Result
IP protection	The equipment complies with min. IP20
Evaluation of metallic parts	Magnesium, titanium and zirconium content < 7.5%
Evaluation of plastics	Suitable for ambient operating temperature range of -10°C..+50°C
Electrostatics	No limitations for use in groups IIA and IIB, for use in group IIC the warning "Only wet cleaning" or similar applies
Fasteners	No particular conditions, not applicable
Grounding	Plastic enclosure, no grounding necessary
Cable entries	The cables have to be protected against mechanical and thermal damage, after installation IP20 has to be complied with
Temperature rise test	No temperature rise >5K measured in conjunction with switching amplifier of type EXL-IM-9182; sensors are, among others, suitable for -10°C to +50°C

### Final evaluation

The room temperature and humidity sensor of type TFFR-2G is suitable for use in conjunction with Stahl measuring transducer of type EXL-IM-9182 and products ExCos-A and RedCos-A in zones 1 and 2. The information contained in the specification sheet/user manual has to be observed. Likewise, the warning statements referring to electrostatics have to be observed. After installation IP protection IP20 has to be guaranteed.



Langenzenn, 11. March 2021  
 Florian Causevic  
 Explosion protection representative

Schischek GmbH  
 Muehlsteig 45  
 90579 Langenzenn / Germany

Phone : +49 9101 9081 0  
 Fax : +49 9101 9081 77  
 info-de@schischek.com